

がいこくじん

りれーせんもんか そうだんかい かいさい よ ていひょう

2018
年度

外国人のためのリレー専門家相談会開催予定表

Free Consultation for Foreign Residents Schedule



- いろいろな相談ができます。..... Consultation available for a variety of issues
- いろいろな言語の通訳がいます。..... Interpreters in various languages
- 無料です。..... Free of charge



*女性弁護士がいる予定です。*Female lawyers are expected to be available.

NO	開催日時	会場	最寄駅	主催/問合せ
1	5月26日(土) May.26 (Sat) 14:30~16:30	スイングビル10階 スカイルーム Musashino Swing Building 10F Skyroom	JR中央線 武蔵境駅 JR Chūō line Musashi-Sakai station	公益財団法人 武蔵野市国際交流協会 Musashino International Association 0422-56-2922
2	6月10日(日) Jun.10 (Sun) 13:30~16:00 registration ends 15:30	文京シビックセンター4階 シルバーホール Bunkyo Civic Center 4F Silver Hall	東京メトロ丸の内線 後楽園駅 他 Tokyo Metro Marunouchi line Kourakuenn Station etc	文京多言語サポートネットワーク Bunkyo Multilingual Support Network 080-3249-1849 共催:文京区/NPO法人COMPASS Co-host:Bunkyo City/NPO COMPASS
3	6月23日(土) Jun.23 (Sat) 13:30~16:30 registration ends 16:00	板橋区立グリーンホール 1F Itabashi Green Hall 1F	都営三田線 板橋区役所前駅 Toei Mits line Itabashikuyakushomae station 東武東上線 大山駅 Tōbu Tōjō line Oyama station	公益財団法人 板橋区文化・国際交流財団 Itabashi Culture and International Exchange Foundation 03-3579-2015
4	7月14日(土) Jul.14 (Sat) 13:00~16:00	立川市女性総合センター アイム 5階 Tachikawa City Josel Sogo Center AIM 5F	JR中央線 立川駅 他 JR Chūō line Tachikawa station and etc.	NPO法人 たちかわ多文化共生センター NPO Tachikawa Multicultural Center 042-527-0310
5	8月25日(土) Aug.25(Sat) 13:00~15:30	西東京市民会館 Nishitokyo Citizen Hall	西武新宿線 田無駅 Seibu Shinjuku line Tanashi station	西東京市生活文化スポーツ部文化振興課 Nishitokyo City Living, Cultural and Sports Division Cultural Promotion Section 042-438-4040
6	9月8日(土) Sep.8 (Sat) 13:30~16:30 registration 13:15~	mics おおた (大田区多文化共生推進センター) mics Ota (Interpeople Community Center, Ota City)	JR京浜東北線 蒲田駅 JR Keihin-Tōhoku line Kamata station	一般社団法人OCNet Ohta Citizens' Network for Peoples' Togetherness (OCNet) 03-3730-0556
7	9月29日(土) Sep. 29 (Sat) 13:00~16:00	弁護士会館 3F 鶴ヶ岡法律相談センター Bar Associations Building 3F Kasumigaseki Legal Counseling Centers	東京メトロ日比谷線/丸の内線/ 千代田線 湯ヶ岡駅 Tokyo Metro Hibiya line/Marunouchi line/ Chiyoda line Kasumigaseki station	関東弁護士会連合会、東京弁護士会、第一東京弁護士会、第二 東京弁護士会 Kanto Federation of Bar Associations, Tokyo Bar Associations, Daiichi Tokyo Bar Associations, Daini Tokyo Bar Associations 問合せ先: 第一東京弁護士会 Contact : Daiichi Tokyo Bar Associations 03-3595-8575
8	10月14日(日) Oct.14(Sun) 12:00~15:00	国分寺坊政会館 Kokubunji City Kokubunji Rousel Kaikan	JR中央線/西武国分寺線/ 西武多摩湖線 国分寺駅 JR Chūō line/Seibu Kokubunji line/ Seibu Tamako line Kokubunji station	国分寺市国際協会 Kokubunji International Association 042-325-3661
9	11月10日(土) Nov.10(Sat) 13:00~16:00 registration ends 15:30	なかのZERO西館 Nakano ZERO West Annex	JR中央線/東京メトロ東西線 中野駅 JR Chūō line/Tokyo Metro Tōzai line Nakano station	中野区国際交流協会 (ANIC) Association for Nakano International Communications 03-5342-9169
10	11月開催予定 November	詳細未定 To be confirmed		NPO法人COMPASS NPO COMPASS E-mail:info.compass0815@gmail.com URL:https://compass0815.jimdo.com/
11	12月1日(土) Dec.1(Sat) 13:00~15:30	すみだリバーサイドホール アトリウム (墨田区役所1階) Sumida Riverside Hall Atrium (Sumida City Office 1F)	東武伊勢崎線/東京メトロ有楽町線/ 都営浅草線 浅草駅 他 Tōbu Isesaki line/Tokyo Metro Ginza line/ Toei Asakusa line Asakusa station and etc.	墨田区 地域力支援部 文化芸術振興課 Sumida City Office Community Empowerment Department Cultural and Art Division 墨田区国際化推進クラブ Sumida International Promotional Club 03-5608-6212 (当日 On the day 090-8477-5608)
12	12月2日(日) Dec.2(Sun) 14:00~16:30	東村山市市民ステーション サンパルネ2F コンベンションホール Higashimurayama Civic Station Sunpalne 2F Convention Hall	西武新宿線/西武国分寺線 東村山駅西口 Seibu Shinjuku line/Seibu Kokubunji line Higashi-Murayama station West Exit	東村山市 市民相談・交流課 Higashimurayama City citizen's advice・citizen's section 042-393-5111 (内線2558.2559) (Extension line 2558.2559)
13	1月26日(土) Jan.26(Sat) 13:00~16:00 registration ends 15:30	セッション杉並 1F 展示室 Session Suginami 1F Exhibition room	東京メトロ丸の内線 東高円寺駅/新高円寺駅 Tokyo Metro Marunouchi line Higashikouenji station/Shinkouenji station	杉並区交流協会 Suginami Association for Cultural Exchange 03-5378-8833
14	2月2日(土) Feb.2(Sat) 15:00~17:00	港区 詳細未定 To be confirmed		地球市民交流会(NPO法人) Global Community Interaction E-mail:info@gcl.or.jp
15	2月3日(日) Feb.3(Sun) 13:00~15:30	品川区役所第三庁舎4階 品川区国際友好協会 Shinagawa City Office Daisan-Chōsha Bldg.4F	JR京浜東北線/東急大井町線 大井町駅 JR Keihin-Tōhoku line/Tōkyū Ōimachi line Ōimachi station	公益財団法人 品川区国際友好協会 Shinagawa-ku International Friendship Association 03-5742-6517
16	2月17日(日) Feb.17(Sun) 13:30~15:30	町田市市民フォーラム 4階 Machida City Machida Shimin Forum 4F	JR横浜線/小田急線 町田駅 JR Yokohama line/Odawara Kyūkō line Machida station	一般財団法人 町田市文化・国際交流財団 Machida Cultural and International Exchange Foundation 町田国際交流センター Machida International Center 042-722-4260
17	3月24日(日) Mar.24(Sun) 13:00~16:00 registration ends 15:00	八王子駅南口総合事務所 Hachioji Station South Exit General Branch Office	JR中央線 八王子駅 JR Chūō line Hachioji station 京王線 京王八王子駅 Keiō line Keiō-hachioji station	八王子市、八王子国際協会 Hachioji City, Hachioji International Association 042-642-7091